# Document made available under the Patent Cooperation Treaty (PCT)

International application number: PCT/IT05/000203

International filing date: 12 April 2005 (12.04.2005)

Document type: Certified copy of priority document

Document details: Country/Office: IT

Number: MI 2004 U 000170

Filing date: 15 April 2004 (15.04.2004)

Date of receipt at the International Bureau: 17 May 2005 (17.05.2005)

Remark: Priority document submitted or transmitted to the International Bureau in

compliance with Rule 17.1(a) or (b)





## Ministero delle Attività Produttive

Direzione Generale per lo Sviluppo Produttivo e la Competitività

Ufficio Italiano Brevetti e Marchi

Ufficio G2

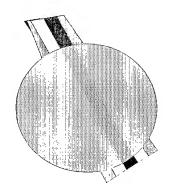
Autenticazione di copia di documenti relativi alla domanda di brevetto per:

Modello Utilità N° MI2004 U 000170 del 15.04.2004

Si dichiara che l'unita copia è conforme ai documenti originali depositati con la domanda di brevetto sopra specificata, i cui dati risultano dall'accluso processo verbale di deposito.

Roma, li ... 2 5 AGO. 2004

IL FUNZIONARIO



#### **MODULO U (1/2)**

AL MINISTERO DELLE ATTIVITA' PRODUTTIVE UFFICIO ITALIANO BREVETTI E MARCHI (U.I.B.M.)

DOMANDA DI BREVETTO PER MODELLO D'UTILITA' N°

MI 2004 U 0 0 0 1 7 0

A. RICHIEDENTE/I									-		OLTUR	S	3 Euro
COGNOME E NOME O DENOMINAZIONE	A1	UNIFOR S.P.A.			<u>,                                     </u>	P				18	200	100 00 V	
NATURA GIURIDICA (PF/PG)	A2	PG	COD. FI	SCALE	A3	00387	130131			<del></del>		3 TRA	ON Gran
INDIRIZZO COMPLETO	A4	<del> </del>				78 TURA				<del> </del>			
COGNOME E NOME O DENOMINAZIONE	A1	122	150112	<u> </u>	LLU	70 I U.K.A	IE CO			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		<b></b>	
NATURA GIURIDICA (PF/PG)	A2		COD. FI		A3					<del></del>	··· ······	<del></del>	
INDIRIZZO COMPLETO	A4					<del></del>						····	
B. RECAPITO OBBLIGATORIO IN MANCANZA DI MANDATARIO	В0		( <b>D</b> = Dc	MICILIO	D ELET	TIVO, $\mathbf{R} = \mathbf{R}$	APPRESENTANT	E)		················			
COGNOME E NOME O DENOMINAZIONE	B1					***************************************			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
INDIRIZZO	B2											V	
CAP/Località/Provincia	В3									<del></del>		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<del>~~~</del>
C. TITOLO	C1	DIS	POSIT	IVO	DI A	AZIONA	MENTO	PER	POR	TE SC	'OR	PEVO	TIDET
		TIP	O A PA	<b>ACC</b> I	HET	TO				v			
D. INVENTORE/I DESIGNA	<b>ГО/I</b> (D	A INDI	CARE AI	NCHE S	SE L'I	NVENTOR	E COINCIDE	CON IL	RICH	IEDENTI	E)	MARGAN	(क्वाक
COGNOME E NOME	D1		LTEN									- 1	
NAZIONALITÀ	D2		LIANA							- 15°	- (A)		
COGNOME E NOME	D1	****						···	DEAD		38 Z	万多要	cent
NAZIONALITÀ	D2											MARCAD	60110
COGNOME E NOME	D1		···			<del></del>					<b>]</b> -	- 17/3	<i>j</i> . B
NAZIONALITÀ	D2		•					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		Endenie!	1		
COGNOME E NOME	D1						7.01.71.1		10	,33\Eur	5A 1 77	<b>मि</b> रिका	000
NAZIONALITÀ	D2			<del></del>								<del></del>	
)	SEZ	IONE		CLA	SSE		SOTTOCLASSE	E		RUPPO		So	TTOGRUPPO
E. CLASSE PROPOSTA	E1			E2			Е3		E4			E5	
F. PRIORITA'	<del></del>	DERIVA	NTE DA PI	RECEDE	NTE D	EPOSITO ES	EGUITO ALL'ES	STERO					
STATO O ORGANIZZAZIONE	F1			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·						Тіро	F2		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
NUMERO DI DOMANDA	F3					·			DATA I	DEPOSITO	F4		
STATO O ORGANIZZAZIONE	Fi			_			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			Тіро	F2		
NUMERO DI DOMANDA	F3	<del></del>				.,	·	-   I	DATA I	DEPOSITO	F4		<del></del>
STATO O ORGANIZZAZIONE	F1									Тіро	F2		<del></del>
Numero di Domanda	F3							I	DATA E	EPOSITO	F4		
FIRMA DEL/DEI	P.I.	UNI	FOR S	.P.A.						l			
RICHIEDENTE/I					•	VE		2	-				

### **MODULO U** (2/2)

c.	MANDATARIO	DEL	RICHIEDENTE PRESSO L'UIRM

I. MANDATARIO DEL RICHIEDENTE PRESSO L'UIBM

LA/E SOTTOINDICATA/E PERSONA/E HA/HANNO ASSUNTO IL MANDATO A RAPPRESENTARE IL TITOLARE DELLA PRESENTE DOMANDA INNANZI ALL'UFFICIO ITALIANO
BREVETTI E MARCHI CON L'INCARICO DI EFFETTUARE TUTTI GLI ATTI AD ESSA CONNESSI (DPR 20.10.1998 N. 403).

NUMERO ISCRIZIONE ALBO COGNOME E NOME;	11 ALBO N. 152							
DENOMINAZIONE STUDIO	CARLONI FRANCO							
	12 CALVANI, SALVI & VERONELLI S.R.L.							
INDIRIZZO	13 P.ZZA DUCA D'AOSTA, 4							
CAP/Località/Provincia	14   20124 MILANO MI							
L. ANNOTAZIONI SPECIALI	L1							
M. DOCUMENTAZIONE ALI	LEGATA O CON RISERVA DI PRESENTAZIONE							
TIPO DOCUMENTO	N. Es. All. N. Es. Ris. N. Pag. per esemplare							
PROSPETTO U, DESCRIZ., RIVENDICAZ.								
(OBBLIGATORI 2 ESEMPLARI) DISEGNI (OBBLIGATORI SE CITATI IN DESCRIZIONE, 2 ESEMPLARI)	$egin{array}{ c c c c c c c c c c c c c c c c c c c$							
DESIGNAZIONE D'INVENTORE	0							
DOCUMENTI DI PRIORITÀ CON								
TRADUZIONE IN ITALIANO	0							
AUTORIZZAZIONE O ATTO DI CESSIONE								
LETTERA D'INCARICO	(SI/NO)							
PROCURA GENERALE	NO X							
RIFERIMENTO A PROCURA GENERALE	NO NO							
	(EURO) IMPORTO VERSATO ESPRESSO IN LETTERE							
ATTESTATI DI VERSAMENTO								
FOGLIO AGGIUNTIVO PER I SEGUENTI	EURO TRECENTONOVE/87							
PARAGRAFI (BARRARAE I PRESCELTI)	A D F							
DEL PRESENTE ATTO SI CHIEDE COPIA AUTENTICA? (SI/NO)	SI							
SI CONCEDE ANTICIPATA ACCESSIBILITÀ AL PUBBLICO? (SI/NO)	NO							
DATA DI COMPILAZIONE	15/04/2004							
FIRMA DEL/DEI	P.I. UNIFOR S.P.A.							
RICHIEDENTE/I								
	VERBALE DI DEPOSITO							
NUMERO DI DOMANDA								
C.C.I.A.A. DI	MI 2004 U O O O 1 7 0							
	MILANO COD. 15							
INDATA	15/04/2004 , IL/I RICHIEDENTE/I SOPRAINDICATO/I HA/HANNO PRESENTATO A ME							
LA PRESENTE DOMANDA CO	RREDATA DI N. 0 FOGLI AGGIUNTIVI PER LA CONCESSIONE DEL BREVETTO SOPRARIPORTATO.							
N. ANNOTAZIONI VARIE DELL'UFFICIALE ROGANTE								
	COMMERCIO							
IL DEPOSITANTE	L'Ufficiale Rogante/							
Ashres Usine	ALESSANDRO MARCHETTI							
	The same see that the same see							

#### PROSPETTO MODULO U DOMANDA DI BREVETTO PER MODELLO D'UTILITA'

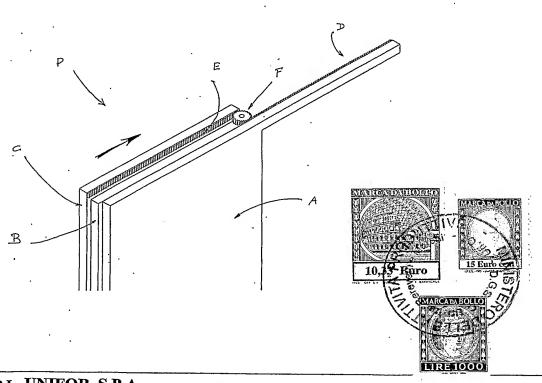
NUMERO DI DOMANDA: MI 2004 U 0 0 0 1 7 0 DATA DI DEPOSITO: 15/04/2004
A. RICHIEDENTE/I COGNOME E NOME O DENOMINAZIONE, RESIDENZA O STATO
UNIFOR S.P.A.
VIA ISONZO, 1
22078 TURATE CO
C. TITOLO DISPOSITIVO DI AZIONAMENTO PER PORTE SCORREVOLI DEL TIPO A PACCHETTO

	SEZIONE	CLASSE	SOTTOCLASSE	GRUPPO	SOTTOGRUPPO
E. CLASSE PROPOSTA					

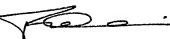
#### O. RIASSUNTO

Il dispositivo di azionamento è destinato alle porte scorrevoli del tipo a pacchetto formate da un pacchetto di pannelli paralleli adiacenti comprendenti almeno un pannello fisso, un primo pannello mobile azionabile direttamente o indirettamente ed un secondo pannello mobile disposto in posizione intermedia tra detto primo pannello mobile ed il pannello fisso, in cui il primo e il secondo pannello nobile sono suscettibili di scorrere su piani paralleli rispetto al pannello fisso. Per il movimento del primo e secondo pannello mobile rispetto al pannello fisso è previsto un complesso cremagliera-ruota dentata comprendente una prima cremagliera fissata al primo pannello mobile ed una seconda cremagliera fissata al pannello fisso ed una ruota dentata montata in modo girevole sul secondo pannello mobile e destinatà ad impegnare la prima e seconda cremagliera.

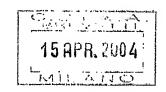
#### P. DISEGNO PRINCIPALE



FIRMA DEL/DEI RICHIEDENTE/I P.I. UNIFOR S.P.A.



-2-



UNIFOR S.p.A.

Turate (Como)

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

MI 2004 U 0 0 0 1 7 0

#### **DESCRIZIONE**

Il presente trovato si riferisce ad un dispositivo di azionamento di tipo perfezionato per una parete divisoria formata da pannelli mobili scorrevoli su rotaia, comunemente nota nella tecnica con il termine di "porta a pacchetto".

E' noto che la chiusura di una porta a pacchetto avviene trascinando un primo pannello, generalmente dotato di maniglia. Tale primo pannello, compiuta una certa corsa, si impegna in un secondo pannello e lo trascina nel proprio movimento. Il secondo pannello, a sua volta, compiuta una certa corsa, si impegna in un terzo pannello, e così via fino alla chiusura della porta.

Un primo inconveniente di tale disposizione è la rumorosità derivante dall'urto tra un pannello fermo ed un pannello in movimento nel momento in cui questi si impegnano tra loro.

Un secondo inconveniente è dato dalla mancanza di gradualità del movimento che in genere avviene a scatti e richiede uno sforzo crescente.

Il presente trovato si propone di ovviare a tali inconvenienti delle porte a pacchetto di tipo noto mediante un dispositivo di azionamento di tipo perfezionato che permette di ridurre la rumorosità e sincronizzare il movimento dei pannelli della porta.

Più in particolare, il dispositivo di azionamento per porte scorrevoli del tipo a pacchetto formate da un pacchetto di pannelli paralleli adiacenti comprendenti almeno un pannello fisso, un primo pannello mobile azionabile direttamente o indirettamente ed un secondo pannello mobile disposto in posizione intermedia tra detto primo pannello mobile ed il pannello fisso, in cui detto primo e secondo pannello mobile sono suscettibili di scorrere su piani paralleli rispetto al pannello fisso, è caratterizzato dal fatto che per il movimento del primo e secondo pannello mobile rispetto al pannello fisso è previsto un complesso cremagliera-ruota dentata comprendente una prima cremagliera fissata al primo pannello mobile ed una seconda cremagliera fissata al pannello fisso ed una ruota dentata montata in modo girevole sul secondo pannello mobile e destinata ad impegnare detta prima e seconda cremagliera.

Il presente trovato verrà ora descritto con riferimento alla figura del disegno, in cui è illustrata schematicamente una porta a pacchetto munita del dispositivo di azionamento secondo il trovato.

La porta a pacchetto, indicata nel complesso con P, comprende tre pannelli A, B, C paralleli adiacenti, di cui almeno uno, il pannello A, è fisso e gli altri, i pannelli B e C, sono mobili rispetto al pannello fisso A su piani paralleli. Per il movimento dei pannelli mobili B e C sono previste delle guide, di per sé note, non illustrate in figura.

Il dispositivo di azionamento per la porta a pacchetto P è formato da un complesso cremagliera-ruota dentata comprendente una prima cremagliera E solidale con il pannello mobile C ed una seconda

cremagliera D solidale con il pannello fisso A ed una ruota dentata F montata girevole sul pannello mobile B intermedio tra i pannelli A e C.

Il pannello mobile C è azionabile direttamente o indirettamente dall'utente. Quando al pannello mobile C viene impresso un movimento nella direzione della freccia, anche il pannello B si muove parallelamente al pannello C con un movimento di ampiezza pari a metà dell'ampiezza del movimento del pannello C. In questo modo si ottiene un movimento sincronizzato e graduale dei pannelli mobili B e C rispetto al pannello A.

Da quanto sopra esposto si può comprendere che il dispositivo secondo il trovato ovvia agli inconvenienti della tecnica nota in quanto con il complesso cremagliera-ruota dentata si ottiene una silenziosità di funzionamento superiore a quella dei dispositivi noti per il movimento dei pannelli delle porte scorrevoli a pacchetto.

Inoltre, il movimento dei pannelli avviene con gradualità, e cioè senza bruschi scatti, e richiede uno sforzo minore di quello usualmente applicato per azionare le porte scorrevoli a pacchetto di tipo noto nella tecnica.

#### <u>RIVENDICAZIONE</u>

Dispositivo di azionamento per porte scorrevoli del tipo a pacchetto formate da un pacchetto di pannelli paralleli adiacenti comprendenti almeno un pannello fisso (A), un primo pannello mobile (C) azionabile direttamente o indirettamente ed un secondo pannello mobile (B) disposto in posizione intermedia tra detto primo pannello mobile (C) ed il pannello fisso (A), in cui detto primo (C) e secondo (B) pannello mobile sono suscettibili di scorrere su piani paralleli rispetto al pannello fisso (A), caratterizzato dal fatto che per il movimento del primo (C) e secondo (B) pannello mobile rispetto al pannello fisso (A) è previsto un complesso cremagliera-ruota dentata comprendente una prima cremagliera (E) fissata al primo pannello mobile (C) ed una seconda cremagliera (D) fissata al pannello fisso (A) ed una ruota dentata (F) montata in modo girevole sul secondo pannello mobile (B) e destinata ad impegnare detta prima (E) e seconda (D) cremagliera.

Il mandatario Ing. Franco Carloni

dell'Uff.Brev. CALVANI,SALVI & VERONELLI S.r.l.



10,33 Euro

